

VZOR

**FORM 4: Dlhodobé negarantované dlhy voči zahraničiu**  
(v tis. USD)

<b>1. Vykazujúci štát</b>	
<b>2. Typ dlžníka</b>	
Banka	
Podnik so zahraničnou majetkovou účasťou	
Ostatní	
<b>3. Vykazované obdobie</b>	

**Časť A. Stav dlhu a transakcie uskutočnené počas vykazovaného obdobia**

Typ veriteľa	Stav dlhu na konci predchádzajúceho obdobia – istina (kurz k 31. 12. predchádzajúceho roka)	Transakcie počas vykazovaného obdobia (prepočet priemerným kurzom vykazovaného roka alebo aktuálne hodnoty v USD)					Stav dlhu na konci vykazovaného obdobia (kurz k 31. 12. vykazovaného roka)			Kurzový rozdiel  stĺ. 11 = stĺ. 2 + stĺ. 3 – stĺ. 4 – stĺ. 6 – stĺ. 8
		Čerpanie (zvýšenie dlžnej sumy istiny) vo vykazovanom roku	Zaplatená istina (zníženie dlžnej sumy istiny) vo vykazovanom roku	Zaplatený úrok vo vykazovanom roku	Istina – novorozvrhnuté splátky	Úrok – novorozvrhnuté splátky	Istina	z toho: istina po lehote splatnosti	Úrok po lehote splatnosti	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)	(11)
Banky a ostatné finančné inštitúcie										
Zahraničné materské a pripojené spoločnosti										
Exportér a iné súkromné zdroje										
Oficiálne organizácie										
<b>Spolu</b>										

**Časť B. Budúce splátky istín a úrokov**

**Istiny (prepočet kurzom k 31. 12. vykazovaného obdobia)**

Typ veriteľa	20..	20..	20..	20..	20..	20..	20..	20..	20..	20..	súčet 20.. a ďalej
Banky a ostatné finančné inštitúcie											
Zahraničné materské a pripojené spoločnosti											
Exportér a iné súkromné zdroje											
Oficiálne organizácie											
<b>Spolu</b>											

**Úroky (prepočet kurzom k 31. 12. vykazovaného obdobia)**

Typ veriteľa	20..	20..	20..	20..	20..	20..	20..	20..	20..	20..	súčet 20.. a ďalej
Banky a ostatné finančné inštitúcie											
Zahraničné materské a pripojené spoločnosti											
Exportér a iné súkromné zdroje											
Oficiálne organizácie											
<b>Spolu</b>											

Názov a sídlo vykazujúcej jednotky:	IČO:	Meno a priezvisko spracovateľa hlásenia:	Odtlačok pečiatky a podpis spracovateľa hlásenia:
		Číslo telefónu:	
		Číslo faxu:	

## Metodika na vypracúvanie hlásenia FORM 4

### ***Dlhodobé negarantované dlhy voči zahraničiu***

Za dlhodobý dlh sa považuje dlh vrátane nájmu (leasing), ktorého splatnosť odo dňa podpísania zmluvy do dňa poslednej splátky je dlhšia ako jeden rok.

Hlásenie FORM 4 sa predkladá Národnej banke Slovenska po skončení kalendárneho roka vždy do 15. februára.

Údaje o negarantovaných dlhoch voči zahraničiu sa uvádzajú za vykazujúce jednotky v agregovanej podobe, nie podľa jednotlivých záväzkov. Ak je potrebné agregovať dlhy splatné v inej mene ako v USD, prepočítajú sa tieto meny na USD v kurze platnom k príslušnému dátumu. Zostatky dlhu sa prepočítajú kurzom platným k poslednému dňu vykazovaného obdobia a týmto kurzom sa prepočítajú aj budúce platby úroku a istiny.

#### **1. Vykazujúci štát**

Uvádza sa Slovenská republika.

#### **2. Typ dlžníka**

##### ***Banka***

Patria sem banky a pobočky zahraničných bánk.

##### ***Podnik so zahraničnou majetkovou účasťou***

Patria sem podniky, ktoré úplne vlastní zahraničný subjekt – cudzovec, alebo cudzovec vlastní viac ako 10 % akcií, alebo cudzovec vlastní najmenej 10 % podielu na základnom imaní spoločnosti, prípadne iným spôsobom môže ovplyvňovať riadenie tohto podniku. Do tejto kategórie nepatria banky vlastnené cudzovcom, aj keď majú charakter priamej investície.

##### ***Ostatní***

Patria sem všetky ostatné subjekty.

#### **3. Vykazované obdobie**

Vykazovaným obdobím je kalendárny rok.

### **Časť A. Stav dlhu a transakcie uskutočnené počas vykazovaného obdobia**

#### **Stípec 1 Typ veriteľa**

Súhrnné údaje o dlhodobých záväzkoch sa vykazujú v zodpovedajúcom riadku alebo vo viacerých riadkoch podľa typu veriteľa.

##### ***Banky a ostatné finančné inštitúcie***

Uvádza sa všetky banky, ostatné finančné inštitúcie, poisťovne a podobne. V tejto kategórii sa uvádzajú aj verejne vydané dlhopisy (obligácie).

##### ***Zahrančné materské a pripojené spoločnosti***

Uvádza sa materské spoločnosti, dcérske spoločnosti a iné podniky pripojené k zahraničnej organizácii, ktorých vzťah k právnickej osobe sídliacej na území Slovenskej republiky možno charakterizovať ako vzťah priameho investora k svojej priamej investícii.

##### ***Exportér a iné súkromné zdroje***

Uvádza sa dodávatelia a ostatní veritelia súkromného sektora.

##### ***Oficiálne organizácie***

Uvádza sa dlhy splácané zahraničným vládam, zahraničným orgánom verejnej moci, ich oficiálnym inštitúciám a medzinárodným organizáciám.

### **Začiatok obdobia = Koniec predchádzajúceho obdobia – prepočet kurzom k 31. 12. predchádzajúceho roka**

#### **Stípec 2 Stav dlhu na konci predchádzajúceho obdobia – istina (kurz k 31.12. predchádzajúceho obdobia)**

Uvádza sa všetky súkromné negarantované dlhy, ktoré vykazujúca jednotka mala v poslednom dni predchádzajúceho obdobia. Vykazuje sa v prepočte na USD. Nezahrňajú sa sem nečerpané časti záväzkov, ale zahrňajú sa tie sumy istiny, ktoré ku koncu predchádzajúceho obdobia boli splatné, teda mali byť zaplatené do začiatku vykazovaného obdobia, ale v skutočnosti neboli uhradené.

Uvádzané sumy predstavujú len **dlžnú istinu bez úroku**.

**Transakcie počas vykazovaného obdobia (prepočet priemerným kurzom USD vo vykazovanom roku alebo aktuálna hodnota v USD)**

**Stĺpec 3 Čerpanie (zvýšenie dlžnej sumy istiny) vo vykazovanom roku**

Uvádza sa suma dlhodobého zahraničného dlhu čerpaná v priebehu vykazovaného obdobia. Pri dodávateľských úveroch predstavuje čerpanie celej dodávky alebo jej časti.

**Stĺpec 4 Zaplatená istina (zníženie dlžnej sumy istiny) vo vykazovanom roku**

Uvádza sa suma istiny zaplatená v priebehu vykazovaného obdobia. Uvádzajú sa len skutočne zaplatené sumy, nie storná a podobne.

**Stĺpec 5 Zaplatený úrok vo vykazovanom roku**

Uvádza sa suma úroku zaplatená v priebehu vykazovaného obdobia. Neobsahuje úrok, ktorý mal byť zaplatený, ale v skutočnosti nebol. Úrok po lehote splatnosti sa uvádza v stĺpci 10.

**Stĺpec 6 Istina – novorozvrhnuté splátky**

Uvádza sa len suma istiny, pre ktorú boli v priebehu uplynulého roka dohodnuté nové termíny splácania. Môžu sa tu vyskytovať sumy istiny splatné v uplynulom roku alebo nahromadené sumy z predchádzajúcich období nezaplatené v termíne. O túto sumu sa znižuje zostatok dlhu vykázaný ku koncu obdobia (stĺpec 8). Nové termíny splátok a ďalšie údaje vyplývajúce zo zmluvy o reštrukturalizácii dlhu sa uvádzajú v hlásení FORM 1.

**Stĺpec 7 Úrok – novorozvrhnuté splátky**

Uvádza sa tá suma úrokov a iných poplatkov, pre ktoré boli dohodnuté nové termíny splácania, teda tie sumy úrokov, ktoré buď v minulých obdobiach, alebo vo vykazovanom roku mali byť zaplatené, ale v skutočnosti zaplatené neboli.

**Stav dlhu na konci vykazovaného obdobia (kurz k 31. 12. vykazovaného roka)**

**Stĺpec 8 Istina**

Uvádzajú sa všetky súkromné negarantované dlhy, ktoré na konci vykazovaného roka existujú. Istina po lehote splatnosti (stĺpec 9) sa zahŕňa do uvedenej sumy. Nezahŕňa sa úrok po lehote splatnosti (stĺpec 10) a istina rozvrhnutá do nových termínov splácania (stĺpec 6).

**Stĺpec 9 z toho: Istina po lehote splatnosti**

Uvádza sa kumulatívne tá časť istiny, ktorá mala byť do konca vykazovaného obdobia zaplatená, ale v skutočnosti nebola ani zaplatená, ani nebola na základe dohody rozvrhnutá do nových termínov splácania.

**Stĺpec 10 Úrok po lehote splatnosti**

Uvádza sa kumulatívne tá časť úrokov, ktorá mala byť do konca vykazovaného obdobia zaplatená, ale v skutočnosti nebola ani zaplatená, ani nebola na základe dohody rozvrhnutá do nových termínov splácania.

**ČASŤ B. Budúce splátky istín a úrokov (prepočet kurzom k 31. 12. vykazovaného obdobia)**

Uvádza sa tu rozvrh budúcich platieb istiny a úrokov za dlhy existujúce ku koncu vykazovaného roka podľa typu veriteľa po jednotlivých rokoch v príslušných stĺpcoch. Zostatky istiny a úrokov splatné za viac ako desať rokov sa súhrnne uvedú v poslednom stĺpci. Súčet splátok istiny vo všetkých rokoch je zhodný s celkovou dlžnou sumou uvedenou na konci vykazovaného obdobia.